رواية
www.liilas.com

محمد زفزاف

أفواه واسعة

المركز الثقافي العربي

www.liilas.co

www.liilas.com/vb3

محمد زفزاف

أفواه واسعة

www.liilas.co

www.liilas.com/vb3

أفواه واسعة

رواية

محمّد زفزاف

www.liilas.com/vb3

الكتاب

أفواه واسعة

تأليف

محمد زفراف

الطبعة

الأولى، 2007

عدد الصفحات: 80

القياس: 14 × 21,5

الترقيم الدولي:

ISBN 9953-68-238-0

جميع الحقوق محفوظة

الناشر

المركز الثقافي العربي

الدار البيضاء ــ المغرب

ص.ب.: 4006 (سيدنا)

42 الشارع الملكي (الأحباس)

هاتف: 2303339 ـ 2307651

فاكس: 2305726 ـ 2 212+

Email: markaz@wanadoo.net.ma

بيروت ــ لبنان

ص.ب.: 5158 ـ 113 الحمراء

شارع جاندارك ـ بناية المقدسي

هاتف: 01750507 ـ 01352826

فاكس: 01343701 ـ 961+

www.ccaedition.com

Email: cca@ccaedition.com

www.liilas.com/vb3

I

يكتبون كتباً جيدة أحياناً، لقد قرأت بعضها، كما قرأت بطبيعة الحال كتباً أخرى سيئة. ولكن لم يحصل أن قام بطل إحدى القصص القصيرة أو الروايات بمواجهة الكاتب، أو واجه ممثل مؤلفاً مسرحياً. لقد خدعوني كثيراً عندما قرأت لهم أو شاهدت مسرحياتهم، ولكن الحيلة فيما بعد لم تعد تنطلي عليّ، يريد أحدهم اليوم أن يفعل بي ما يشاء، سوف أترك له الفرصة، غير أنه سوف يجد نفسه أمام بطل لن يشابه ما كان يفكر فيه. لم أحلم بأن أكون سياسياً أو كاتباً ذات يوم، وبما أن الكاتب يصرّ على الكتابة عن الناس من أجل المنفعة المادية أو الشهرة، فلماذا لا أشتهر من خلاله؟ أقصد من خلال ما ينوي كتابته.

إنه يفكر الآن في كتابة نص قصصي عن شخصيات كثيرة، لكنه سوف يجد معي مشكلة، ذلك أنني لن أصمت، وسوف أتحدث إليه حتى يكف هذه المرة عن الكتابة أو أن يكتب بشكل جيد، حتى يبقى

www.liilas.com/vb3

خالداً، وإلا فلنرحل جميعاً إلى دار البقاء، إذا كانت ستبقى حقاً، أو هي باقية بالفعل. ذلك أمر لا يعلمه إلا الله والكاتب، وطبعاً فإن علم الله فوق علم الكاتب مهما علا شأنه أو سفل. سوف أجرب مع الكاتب، وأرى كيف أن بإمكانه أن يغتصب عوالم كائنات بشرية، جاءت إلى هذا العالم بغير إرادتها مثلما جاء هو نفسه، أعرف أن الكتّاب يثرثرون كثيراً، ولكنهم لا يفكرون بشكل جيد في حقيقة وجودهم في هذا العالم الغريب. على الأقل فهو غريب بالنسبة لي، لأنني لم أهضم أي شيء فيه، ويبدو لي أني في رحلة قصيرة، دون جدال، كلنا في رحلة قصيرة، وحسب ما نعرف فقد مرّ من هنا الكتّاب والملوك والقواد والقوادون وباقي أصناف البشر، وحتى الذي يقرأ هذه القصة سوف يمر من هنا، من هذا العالم الغريب، لكن لماذا لا نقرأ شيئاً قليلاً عن حياة كما يتصورها الكاتب.

عفواً، وأنا أقول هذا الكلام دست على صرصار، كان يزحف قرب قدمي وأنا جالس على الكرسي، هناك صراصير أخرى في المطبخ ولكني لم أتمكن من قتلها. إن الكاتب يعرف بأن عندي صراصير في المطبخ، وهو وحده يعرف لماذا لم أستطع قتلها.

في سنوات الجفاف الأخيرة التي ضربت المملكة

www.liilas.com/vb3

كثرت الصراصير التي تفرخ بسرعة هائلة، وسمعت من الناس أنها موجودة في كل البيوت، حتى في الفيلات أو المطاعم الفاخرة، ولا أستطيع أن أتصور كيف يستطيع أن يأكل إنسان ثري طعاماً مرتفع الثمن في مطعم فاخر فيخرج له صرصار من طرف المائدة، أتصور كذلك، أن ذلك الثري، سوف يتظاهر بأنه لم يره، خصوصاً إذا كانت معه امرأة. فقد تحتج عليه لأنه أخذها إلى مطعم فيه صراصير. وحتى لو كان في بيتهم صراصير، فإنها كانت ستحتج، فهي لم تتعود على العيش بين الصراصير، ولم تر في حياتها قط جرذاً، وحتى لباسها قد تكون جلبته لها أختها من إسبانيا أو إيطاليا، فكثير من النساء لا يحببن الصراصير والجرذان والخفافيش. إنهن يخفن منها، لكن أبناء الشوارع الخلفية المشردين، يضعون الصراصير في قطعة خبز إلى جانب قليل من المازوت يلتقطونه من أرضية إحدى محطات البنزين، فيأكلون ذلك لكي يتحششوا، وربما يكون واحد منهم أخ فتاة تتناول طعامها في مطعم فاخر.

قصص كثيرة من هذا النوع يعرفها الكاتب ربما. ذات مرة التقى رجل بهيمنغواي في قطار، وقال الرجل لهيمنغواي ماذا تفعل، قال إنني كاتب قصة، فقال الرجل اذهب إلى المغرب ففيه كثير من القصص.

www.liilas.com

والحقيقة أن نشأة هذه المملكة هي قصة بحد ذاتها، كم من المعتوهين حكموها؟ حتى أن المهدي بن تومرت كان يخرج بعد صلاة العصر، ليضرب الناس بعصا في الشارع العمومي، من أجل ردهم إلى طريق الله.

فتح الباب فدخلت والدتي:

- إنك تقرأ كثيراً يا وليدي، لو استمرّيت على هذه الحال فسوف تعمى عيناك، أو أنك سوف تصاب بالجنون.

قلت لوالدتي:

- هل استعملت مبيد الحشرات؟

- لقد استعملته ليلاً، اختفت الصراصير، إلا أنها عادت يا وليدي، إن الله إذا أراد أن يسلّط على الإنسان مصيبة، فتلك مشيئته.

- صحيح يا أمي، تلك مشيئته.

- هل بك جوع يا وليدي؟ لقد طبخت عدساً مع لحم رأس العجل، وأصرّيت على الجزار أن يقتطع لسان العجل، فأنت تحبه كثيراً، ووضعت في الطعام ثوماً فأنت تحب الثوم.

www.liilas.com

– سوف نأكل سوية، عندما أنتهي من قراءة هاتين الصفحتين.

– سوف آكل معك يا وليدي، لأنني أعرف أنك لا تستطيع أن تأكل وحدك، ورغم أن العدس يثقل علي فسوف أتناول الدواء وآكل معك ولو لقمة.

ذهبت الوالدة، ولم أستمر في القراءة، بل كنت أنظر إلى السماء من خلال النافذة.

وعندما حوّلت عيني إلى البلاط رأيت صرصارين يزحفان لكن بعيداً عني، ولم أتمكن من أن أدوسهما، ثم قلت في نفسي: مهما دسنا من الصراصير فإنها سوف تتوالد، إن الطبيعة وحدها التي خلقتها هي الكفيلة بالقضاء عليها. شأن ذلك شأن الإنسان، فمهما تم القضاء على الأشرار إلا ويولد آخرون في صورة مرشدين دينيين أو رعاة كنائس أو قادة سياسيين في الحقيقة، الكتاب الذي كنت أقرأه لم يكن يتحدث عن هؤلاء بل كان يتحدث عن لغة الطيور ولغة العصافير، شيء جميل أن يكتشف الإنسان ما حوله، ويعرف أنه ليس هو الوحيد الذي يتكلم. ولو كان الصرصار يتكلم لقال لي في أول لحظة: لماذا دستني؟ هل أنا أفعى أم عقرب؟ أنا لا ألدغ. وآنذاك كنت سأقول له معك حق،

www.liilas.co

أنا أعتذر، إلا أن منظرك قبيح. وكان سيقول لي: انظر إلى الشارع، كم من الوجوه القبيحة والشريرة ترى كل يوم فلِمَ لا تسحقها؟ وكنت سأقول له: إنني لم أخلقها وخالقها هو الذي سوف يدوسها. ثم إنني في نهاية الأمر لا أحب العنف، أعتذر مرة أخرى عن قتلك. وكان سيقول: إنك عاجز، لم تستطع أن تقتل سوى صرصار بئيس، وبما أنه لا يتكلم فلم يستطع أن يقول هذا الكلام.

ودخلت والدتي:

- إن الطعام جاهز يا وليدي

هززت رأسي، وقفت وتمططت، وتبعت والدتي لتناول العدس ولحم رأس العجل واللسان.

www.liilas.co

II

المقهى على مشارف المحيط الأطلسي، أمواج عالية، لا شك أنها كانت تهدر. إذ لم يكن بإمكانه سماع هديرها، لأن زجاج المقهى كان يمتص هدير الأمواج وأصوات طيور النورس التي تحلق في السماء وتحاول أن تلتقط شيئاً من صفحة البحر. ومن بعيد، كانت تظهر له باخرة تتحرك ببطء شديد كما لو أنها كانت راسية. إنه يحب هذا المكان، يأتي إليه في الصباح ليتأمل البحر ويقرأ الجريدة، جاءه النادل ووضع أمامه قهوة دون أن يطلبها منه، فالنادل معتاد على ذلك. يعرف عادته، وأحياناً لا يقول له حتى صباح الخير» إنه شخص غريب بالنسبة للنادل فهو لا يكلم أحداً. يشرب قهوته ويقرأ الجريدة. وعندما يتعب ينظر إلى البحر طويلاً، وقد يبتسم أو يكلم نفسه، شخص غريب حقاً، تذكر النادل أنه عندما كان صغيراً رأى رجلاً مثله في تارودانت كانوا يسمونه عالم العلماء، يجلس على الطوار، يقرأ الجريدة، وبعد ذلك يقف ليتمشى ويتحدث إلى نفسه لكن بصوت جهوري ولكنه يتمتم فقط ويحرك يديه.

www.liilas.co

التفت الشخص لأنه سمع حركات غير عادية.

دخلت فتيات عليهن أثر النوم، يبدو أنهن كن ساهرات في الحانات الليلية المجاورة.

إنه يعرف ما يجري على شاطئ المحيط الأطلسي، لكنه كان يبتعد دائماً عنهن، لقد جرب، إلا أنه لم يستطع تحمل كذبهن وحيلهن، ولذلك فضل أن يبقى نعجة جرباء.

تهافت النادل على خدمتهن، وبالسرعة التي الفائقة أكثر من اللازم، لأنهن يدفعن بشكل جيد، وبطبيعة الحال، فهن كريمات، لأنهن بتن جائعات وعليهن أن يأكلن في الصباح استعداداً لجوع المساء، كان يحرك يديه، إلا أنه كفّ عن ذلك ربما خجلاً منهن، وهو يعرف جيداً أن الرجال يضعفون أمام النساء فيخجلون، ربما كانت حالته تلك، لقد حصل له ذلك في السابق، كان يخجل من امرأة إلا أنه اكتشف في نهاية الأمر أنها عادية، ولم يكن هناك داع للخجل منها، إذ لم تكن سوى امرأة، لكن الشيء الجميل فيها أنها كانت تحب العطور والزهور والعصافير والكذب، وأجمل شيء فيها أنها كانت تعرف كيف تكذب عليه حتى أنه كان يصدقها إلى أن فطن للأمر واختار العزلة. واراد أن يحب

www.liilas.co

أخرى، إلا أنه قال في نفسه ذات مرة: «إن الحب ليس إرادة». وفكر أيضاً: «إن العزلة هي الإرادة». التفت مرة أخرى ليتأمل المحيط الأطلسي، ربما كان يهدر، ولم يكن بإمكانه سماع هديره.

جاء النادل:

- أنت تعرف العادة، إنها الساعة الحادية عشرة والنصف، سنهيئ الموائد للغذاء.

قال:

- أعرف، هل تناولت الفتيات إفطارهن؟

- انظر، لقد انصرفن، ولم تبق إلا أنت.

دفع ثمن القهوة، وقف وأخذ ينظر إلى المحيط، في حين انصرف النادل بالفنجان والصحن. عاد النادل ووجده ما يزال واقفاً يتأمل المحيط، ثم قال له:

- قرب وقت الغذاء، عليك أن تنصرف الآن، إنك لست من زبناء تناول طعام الغذاء، تعال إذا سمح لك بتناول قهوة في هذا المكان، تأبط جريدته وانصرف.

- كاتبه؟ من يكون هذا الكاتب؟ وهل يستطيع الكتاب أن يفعلوا بالناس ما يشاؤون، إنهم لم يخلقوهم حتى يفعلوا بهم ما يشاؤون. فالكتاب أنفسهم مخلوقون

www.liilas.co

مثل الجميع، وأقول دائماً: إن ما يهم هو ما الذي سيحصل لحظة الوصول إلى هناك، إلى الأعالي، كل واحد لا يعرف ما الذي سوف يحصل. والناس لا يعرفون حتى ما هو حاصل هنا، بله الذي سوف يقع هناك. أنا أعرف أن عليّ أن أغادر المقهى لأن هناك أناساً سوف يأتون لتناول الغذاء. وهذا شيء طبيعي، لكني لا أعرف ما الذي يمكن أن يختاره أي إنسان من طعام، هناك مثلاً من يكون مصاباً بمرض السكري أو بالقرحة أو بمرض الوهم. لم يكن ضرورياً أن يقول لي النادل: ما الذي سوف يفعله بك كاتبك. ويبدو لي أحياناً أنني أعرف ما أفعل بنفسي، وللأسف فإن الناس يتدخلون في شؤون بعضهم، كأن يتدخل النادل أو الكاتب أو رجل السياسة أو حتى من لا شغل له في حياتك. إن الناس يتحدثون عن العُقَد، وإذا كنت أعاني من عقدة فإنها بكل تأكيد، تخوفي من تلصص الناس علي، فأحياناً تبدو لي نظراتهم خبيثة، مبهمة، وكلامهم فيه كثير من التناقض، فهم في نفس الوقت يحبونك ويكرهونك، يريدون لك السعادة والشقاء في نفس الوقت، ويريدون لك الموت، لكي يستريحوا منك ويريدون أن يتشفوا فيك: مريضاً، مطلقاً، مفلساً، مطروداً من العمل. باختصار: «خلاء دار أبيك!» إذا لم

www.liilas.com

يكونوا قد أخلوها بالفعل، وبدل أن يخلوا سبيلك فإنهم يخلون دار أبيك (إذ لم تكن لقيطاً بالفعل).

قال النادل ما قال، ويمكن للكاتب أن يقول ما يريد أن يقول. ليس الإنسان حيواناً ناطقاً ولكنه كائن قوال. فحتى الأبكم يتقوّل في الناس، ولو علم الذين يتكلمون ما يقوله الأبكم لحفروا لهم قبوراً.

المشهد اليومي العادي: إنهم يمرون بسياراتهم أو على دراجاتهم أو سيراً على أرجلهم، وتمر أشياء كثيرة في رؤوسهم، فيم يفكرون؟ لا أحد يعرف، لكن اللواتي أفطرن بشكل جيد في الصباح، لا شك أنهن يفكرن في كيف سوف يحصلن على ثمن الإفطار القادم، وعلى أجرة القوادات اللواتي يسمينهن مربيات. كي يحتفظن لهن بلقطائهن ولقيطاتهن الذين سوف يكبرون واللواتي سوف يكبرن، ولن يفكك معهم ومعهن إذ ذاك حتى صابون تازة.

www.liilas.com

III

إن النادل أحمق، وهو لا يعرف بأن الكاتب سمعه ورآه كيف يتصرف في المقهى أمام الزبائن في ذلك الصباح على شاطئ المحيط. لم يفعل الكاتب شيئاً سوى أنه دخل معنا إلى المقهى ورأى ما حصل لي ذلك الصباح. وعلى كل حال، فكل ما قد حصل يعتبر شيئاً عادياً، قد يحصل في أي مكان من أنحاء العالم، علماً بأن هناك أناساً كثيرين فوق هذه الكرة الأرضية لا يجدون حتى ما يدفعون به ثمن بصقة بله قهوة وكعكة، ويمكن للكاتب أن يؤكد لكم ذلك، فلا شك أنه يتتبع ما يجري وما جرى فوق الأرض، وإذا لم يكن يعرف ذلك فلا داعي للكتابة. إنه يعرفه بكل تأكيد، يعرف أن هناك فقراء وهناك أغنياء، ويعرف - كما نعرف جميعاً - أن هناك ساسة محتالين ورعايا مغفلين يثقون بكل ما يقال لهم، ولا شك أن الكاتب كتب عنهم كما كتب عن ماسحي الأحذية وكاسحات الألغام. لحسن الحظ أن مملكتنا ليست مزروعة بالألغام تحت التراب، ولكن تلك الألغام القاتلة مزروعة في الرؤوس، كم قتلت من مرضى

www.liilas.com/

في المستشفيات غير المجهزة!! إن الكاتب يعرف كل هذا، أو من الواجب أن يعرفه. أن يعرف أيضاً كيف لم يستطع إنسان أن يدفع ثمن قهوة أو شحمة، وكيف أن امرأة باعت جسدها لأنها لم تجد ما تقتات به، وكيف أن شاباً يجلس بالقرب منها على رصيف مقهى على شاطئ المحيط، في انتظار زبون يأتي لكي يأخذها إلى أقرب فندق ثم يعود بسرعة لتدفع بعضاً من تلك الدراهم لذلك الشاب، الذي غالباً ما يكون وسيماً حتى لا يثير الشبهات.

إن الكاتب يعرف كل هذا، وأنا أعرفه كذلك، ولا أبالغ إذا قلت بأنكم أيضاً تعرفونه وربما عرفتم أشياء أخرى أكثر مما نعرف. فالمعرفة لا تقصر على شخص بعينه، هل يعرف أحد أنه كان سوف يولد ذات يوم؟ وأنه سوف يصاب بجنون؟ أو أنه سوف يصبح رئيس دولة أو أن يلقى به في السجن أو في ساحة المعركة أو يصبح حمالاً في ميناء الدار البيضاء؟ وهل كنت أنا نفسي أعرف أن كاتباً سوف يترصدني وسوف ينطقني بما كنت أحاول أن أخفيه؟ وأن يتتبع حتى حركاتي؟ وكل واحد منا يحرص ما أمكن على إخفاء كل شيء عن الآخر حتى ولو كان أقرب الناس إليه، لكن مهما بلغ هذا الكاتب من قدرة فإنه لن يستطيع معرفة كل شيء عني، فعلماء النفس والحكماء لم يستطيعوا معرفة الشيء

www.liilas.com

الكثير عن أنفسهم بدءاً من كونفوشيوس وموتز Motse إلى رايش. من القرن الخامس قبل الميلاد إلى القرن العشرين. فكيف إذن بهذا الكاتب يستطيع أن يعرفني؟ عليه أن يعرف نفسه أولاً، أنا لا يهمني ما يريد أن يقوله عني، ما يهمني هو أن أعيش حياتي بالطريقة التي اخترتها لنفسي. كما اختار كل واحد منكم حياته، وبطبيعة الحال، فإنني لن أختار طريقة مماتي، غير أن الموت لا يرعبني، ما يرعبني هي الحياة، كنت في عالم ما فوجدت نفسي أشرب القهوة وأدفع ثمن الكراء ويتبعني كاتب لا أدري من أين جاء، ربما كان جاري في ذلك العالم الغيبي الذي جئت منه، ولا شك أنه عالم أحسن بكثير من هذا العالم الذي أنا فيه، والذي يصيبني فيه أحياناً أرق ومرض وأرى فيه وجوهاً عابسة وأخرى صارمة وأخرى تضحك بهستيرية، ليست عندي فكرة عن ذلك العالم الغيبي الذي جئت منه، ولكن يبدو لي - وأتصور ذلك على الأقل - أنه ليست فيه قنابل ولا خناجر ولا طائرات مقنبلة ولا مدافع ولا حسابات في البنك ولا ديون ولا فقر. لا أدري، ربما كان الكاتب يحمل نفس أفكاري، المهم أنني جئت من عالم آخر لكي أعيش في هذا العالم، وأحياناً أشعر كانني كما لو كنت في فسحة، لكن مع أناس لا أعرفهم ولذلك أشعر بالوحدة في بعض الأوقات، وأتساءل مع نفسي: ماذا

www.liilas.com/

أفعل في هذا العالم؟ فأجد الجواب سريعاً: الذي جاء بنا سوف يعيدنا إلى المحطة التي جئنا منها.

صحيح أننا غرباء لكننا نؤنس بعضنا بانتظار الحافلة التي تعيدنا إلى المحطة -، لكنها تأخرت. إنها رحلة صعبة حقاً لكنها ممتعة مع ذلك، اعتقد أن الكاتب نفسه يعرف ذلك، ولهذا فإنه يتسلى بكتابة قصص، ولو لم يفعل ذلك، ماذا كان بوسعه أن يفعل؟ هل يذهب ليلقي بنفسه في البحر أو أن يرشّح نفسه للانتخابات؟ ففي هذه الرحلة القصيرة يفعلون كل شيء مما لا يخطر على بال: يحبون ويقتتلون ويكرهون ويسرقون ويصلون ويتزوجون وينجبون. وبما أن الحافلة تتأخر أحياناً فإنهم يعتقدون بأنهم سوف يبقون هنا، ولذلك فإنهم يبنون بيوتاً وعمارات، ولا يعرفون بأن الحافلة عندما تصل وتنقلهم إلى المكان الذي جاؤوا منه، لن يبقى من ورائهم سوى الغبار. وسوف يجيء مسافرون آخرون. وأنا أعرف جيداً أن كل إنسان شرب قهوة على رصيف مقهى عليه أن يترك المكان لغيره، بعد أن يرشف قهوته بتلذذ أو امتعاض لا يهم. ودون أن يقول لي النادل بأن الوقت قد حان لكي أترك مكاني، فإني كنت أفكر في ذلك بشكل جاد، رغم أني كنت أتظاهر بالسهو، أو ربما كنت ساهياً بالفعل، وسبحان من لا يسهو ولا ينام. لذلك

www.liilas.com

انصرفت، ولم أكن أحس بالجوع، قد آكل سندويشاً رخيصاً، أو قطعة خبز أحشوها بعلبة سردين فالأكل لا يهمني كثيراً إنهم يأكلون كثيراً ويمرضون وهناك من لا يجد أكلاً فليلتجئ إلى الصلاة في المساجد أو الكنائس أو البيع أو المعابد. كأن صلاته سوف تطعمه، وإذا ما يئس من هذه الصلاة التي لا تجلب له الطعام، فإنه يلتجئ إلى السلاح متربصاً بالذين يأكلون ولا يتركون له حتى الفتات. الذين يأكلون هم الذين يصنعون السلاح ويعطونه للجياع، وعندما يفشل المصلون الجياع في قتل الأكلة، فإنهم يقتلون بعضهم آملين في الوصول بسرعة إلى ذلك المكان الذي فيه الطعام بعد وفاتهم. ولا أدري إذا كانوا سوف يجدون طعاماً متنوعاً مثل هذا الذي يتمتع به الأكلة؟ فالعلم عند الذي جاء بنا من هناك وسوف يعيدنا إلى هناك. لكن الحافلة التي أقلّتنا جميعاً تتأخر، فتقع فوضى في المحطة، فمنا من ينام (ليس على جنب الراحة طبعاً) ومنا من يسرق ومنا يغتصب أو يُغتصب أو يغصب.

يبدو البحر الآن شاسعاً، وأمواجه تتكسر على الصخور، وقفت متكئاً على الحاجز أتأمل زرقة البحر وبياض زبد الأمواج، شاهدت أشجار الرتم الخضراء القصيرة، كانت كثيفة متشابكة تشكل غابة، وقلت في

www.liilas.com/

نفسي: لماذا لا أذهب إلى تلك الغابة لأفعل شيئاً لم أكن أعرف ما هو، كما فعلت في سنوات سابقة. فقد نفعل أشياء لم تخطر لنا على بال. أحياناً يفكر الإنسان في فعل شيء، إلا أنه يفعل شيئاً آخر. هناك إرادة خفية تتحكم فيه. قد لا ينوي القتل إلا أنه يجد نفسه قاتلاً، وقد لا ينوي خيانة صديقه، إلا أنه يجد زوجة صديقه بالقرب منه في الفراش. وإذ ذاك لن تنفعه كلمة «تفو» شيء فوق إرادته قد حصل وانتهى كل شيء، ندم ولات ساعة مندم. ما حصل قد حصل في نهاية الأمر، إذن سوف أذهب إلى الغابة، وقد أفعل ما لا أفكر فيه الآن. المهم أنني سوف أفعل شيئاً في الغابة، وبكل تأكيد فإنني لن أقطع الأشجار.

www.liilas.com

IV

لا تقولي بأنه لا يتحدث إلى أحد، إنك مخطئة، ولا تقولي أيضاً بأنه أحمق، لأنه يتحدث إلى نفسه أحياناً، ألم تشاهدي في الشارع أو المقهى كثيراً من الناس يتحدثون إلى أنفسهم؟ وبكل تأكيد فإنك تحدثت إلى نفسك مراراً ولم تشعري إلا في آخر لحظة ثم تلتفتين حولك لتري فيم إذا كانوا ينظرون إليك.

أنا لا أعرفه جيداً، ولكني أعرفه، إنه يفضّل أن يأتي كل صباح إلى المقهى ليشرب قهوته أو يقرأ جريدته، ودائماً يجلس في نفس المكان يتأمل البحر من وراء الزجاج، ينظر هنا وهناك إلى الموائد الفارغة أو إلى الفتيات اللواتي ما يزال عليهن أثر النوم، لكن أي واحدة منهن لا تثير انتباهه، تقولين لماذا؟ افطري أولاً، وسوف أحدّثك عنه فيما بعد. نحن لم نأكل بما فيه الكفاية ليلة أمس. لقد شربنا كثيراً ولم نأكل إلا قليلاً، أنا على الأقل أكلت صحن طماطم بأكمله، أما أنت فقد كنت منشغلة بالثرثرة والتقاط حبات اللوز القليلة، التي

www.liilas.com/

لم يكن عددها يفوق عشر حبات. إن على الإنسان أن يأكل حتى لا يموت، وإذا لم تأكلي فإنك سوف تموتين حتماً ولن تجدي حتى من يشتري لك كفناً.

صحيح أنك تقولين بأن لك عائلة غنية في تيفلت وأن والدك يملك حقولاً من أشجار الزيتون والأزهار والكروم وقطعاناً من الماشية، كل الفتيات اللواتي عرفتهن يقلن ذلك، وأنا بكل صراحة لو كان والدي الذي مات وأنا في بطن أمي يملك كل هذه الأشياء لما تعشيت أمس بصحن طماطم. تقولين بأنك تعافين الطماطم وأنا متأكدة أن الشخص الذي كنت تثرثرين معه وتحكين له عن الحقول كان بمستطاعه أن يدفع لك ثمن صحن، بل كان بإمكانه أن يطلب علبة من سمك التون وقطعة من البصل وقطعة خبز. وكنت سوف تأكلين بنهم. ولكن لما علم أنك شبعت شواء وزيتوناً وركبت على فرس أدهم كان يفضّل أبوك أن تركبي عليه، فضل ألا يدفع، خصوصاً عندما تحسس جيبه. وربما لم يأكل المسكين لحماً منذ أيام رغم أنه يرتدي بذلة أنيقة، ويدخن علبة سجائر أميركية، بكل تأكيد إنها من السجائر المهربة من إسبانيا، هل شممت رائحة عطره الرخيص؟ لا شك أن ذلك العطر مهرّب من إسبانيا كذلك، حتى لا تموتي، خذي كعكة ثانية، لا يهمك، فأنا أستطيع أن

www.liilas.com/

أدفع عنك، لأن معي نروة اليوم. وغداً سوف يكون شأن آخر. أنا أتحدث معك وأنت تنظرين إليه، دعيه وشأنه، تلك هي عادته. إنه ينظر دائماً إلى البحر ويرشف قهوته ويتلذذ، ولا يهمه شيء في هذا العالم سوى أن يتحدث إلى نفسه. ماذا يقول؟ لا أدري، وكل الناس يتحدثون إلى أنفسهم دون أن يحركوا شفاههم أما هو فلا يهمه أن تنظري إليه أو أنظر إليه. سوف نلتقي به مساء في حانة الميريلاند، وسوف ترين كيف أنه يصبح شخصاً آخر، يشرب النبيذ. وعندما ينتشي يشتري باقة ورد لا أدري لمن يقدمها، وأحياناً ينساها أو يهملها، يشتري لك كذلك بعض حبات اللوز أو الفستق. إن ثمن الفستق مرتفع، وهو يحبه، يهرسه بأسنانه، ويتأمل الحبة ثم يلقيها في فمه، وعندما تفرغ زجاجة النبيذ الصغيرة يطلب أخرى، تحوم حوله بعض الفتيات، يتحدثن إليه، ولكنه لا يجيب إلا بحركة من رأسه، فتنصرف الفتيات.

اقتربت منه ذلك المساء، وطلبت منه سيجارة. كانت العلبة موضوعة أمامه، إنه لا يشبه أولئك الذين يضعون علبة السجائر في الجيب، طلبت منه أن يشعلها لي ففعل، قلت له:

- هل يمكن أن أجلس معك ولو دقيقة واحدة؟

www.liilas.com/

أعرف أنك تفكر في شيء ولا تريد أن تميز بجلك أحد.

قال:

- يمكنك أن تجلسي.

وعندما قال ذلك، التفت ينظر خلف الزجاج إلى الشارع الغاصّ بالمارّة والسيارات والدراجات النارية، تلك عادته دائماً، إنه يختار زاوية المقهى قرب الزجاج، كأن العالم داخل المقهى لا يعنيه، انظري إليه، إنه ينظر دائماً جهة البحر.

وعندما جاء النادل قال لي:

- أنت لم تجيئي لكي تعزي في وفاة أحد، إنها حانة، وعليك أن تشربي شيئاً.

نظرت إليه ونظرت إلى النادل، وبكل هدوء أعصاب قال للنادل:

- أعطها.

- بيرة.

- اشربي ما تشائين، دخّني.

أخذت علبة السجائر وأشعلت لنفسي لأن يده لم تمتد إلى الولاعة، شربت البيرة تلو الأخرى في حين كان هو قد أتى على زجاجتي نبيذ صغيرتين. بدا لي أنه

www.liilas.co

عندما انتشى أحس بالرغبة في الكلام، وأخذ يجيل نظراته داخل الحانة، ثم قال بصوت خافت:

- عجيب!

قلت:

- هل رأيت عجباً؟ لا تتعجب فالدنيا كلها عجب.

- صحيح، كلها عجب.

- قل لي، هل رأيت شيئاً لم يعجبك؟

ثم قلت له:

- يبدو لي أني أعرفك منذ زمان.

- كلهن يقلن نفس الكلام.

- من هن؟ أنا أتحدث عن نفسي.

- كل النفوس تتشابه في الأشياء السيئة.

- لا أفهم ماذا تقول؟ عفواً، فهمتك.

- اشربي ودخني.

ثم نادى على النادل وطلب زجاجة نبيذ أخرى وبيرتين دفعة واحدة وصحن مقانق. ولم يكن من عادته أن يطلب صحن المقانق. كان فقط يحب حبات اللوز والفستق، وفكرت: لا شك أنه طلب صحن المقانق من

www.liilas.com

أجلي، وفيما بعد عرفت كم هو كريم، حتى أنه كان يدفع لي ثمن شرابي دون أن أجالسه.

ولماذا تتعجبين؟ فليس بالضرورة أن يتشابه الرجال. أنت تقولين بأنهم يتشابهون وأنهم مخادعون، أنا اختلفت معك فربما التقيت في حياتك برجال سيئين. مثلاً، أنا أحب صديقاً لا تعرفينه، ولو لم يطرد من العمل لما كنت هنا أو في الميريلاند. هو يعرف ذلك جيداً ويعرف أنني أحبه، ولكن أين نذهب؟ لقد فكر في الذهاب إلى أوروبا لكنه لم يستطع الحصول على تأشيرة، وكثير من أصدقائه يظلون يطوفون بجوازات سفرهم الخضراء أمام القنصليات والسفارات لكن دون جدوى. يأتي أحياناً ليأخذني من باب الميريلاند. نتمشى قليلاً على الشاطئ وراء السور بين الأشجار القصيرة التي تحف المسابح، حتى لا تدركنا إحدى دوريات الشرطة فتأخذنا إلى المركز بتهمة ذلك الشيء الذي تعرفينه، أو نعرفه نحن جميعاً. كلنا سلكنا تلك الطريق، ولا أنسى الشهور الثلاثة التي قضيتها في السجن، ولا شك أنك دخلت السجن، لا تدمعي، فذلك هو قدرنا.

تنظرين إليه مرة أخرى!! دعيه يتكلم، ربما يقف ويخرج من الباب الأيسر لينظر إلى البحر ثم يعود، تلك

www.liilas.com/

عادته، قلت لك إنك لا تعرفينه، وأنا أعرفه ولا أعرفه، هل تريدين كعكة أخرى؟ أطلبيها ولا تخجلي من أختك المسلمة، ولن أكرر لك بأنني غنية اليوم، اطلبي عصير برتقال إن شئت. نعم؟ السجائر موجودة. هل تريدين تبغاً أسود أم أشقر؟ دخني، انظري، ها هو قد عاد إلى مكانه، وبعد ذلك سوف يغادر المقهى وسوف يتمشى باتجاه الغابة على طريق سيدي عبد الرحمن، أقول لك: في ذلك المساء أتيت على صحن المقانق كله وطلب مني أن أستزيد، فخفت، لأن الإذاعة كانت تقول بأنها سامة في هذا الموسم، وأنا لا أتحمل الألم، يكفيني الألم الذي أنا فيه في هذا العالم، أنا لا أملك ما أشتري به ثمن الدواء، إن المرض شيء قبيح خصوصاً إذا كان الإنسان وحيداً وليست له عائلة.

ذات مرة أصبت بمرض - عافاك الله - فألقي بي على الأرض في مستشفى عمومي بدون أكل ولا غطاء، وحتى الفراش كان مجرد قطعة حديد، باردة، موخزة، مؤلمة. ولولا بعض المريضات اللواتي كن يقدمن لي بعض الطعام والغطاء لكنت قد مت منذ زمان. أنا التي أعرف معنى الموت ومعنى الحب. لكن الحب، لا ينقذ من المرض أو الموت. تناولي الكعكة حتى لا تموتي. اطلبي أي شيء ولا تترددي. انظري إليه الآن، إنه ينظر

www.liilas.com/

[illegible] يمشي نحونا بتؤدة، كأن هذا العالم لا يعنيه في شيء.

- صباح الخير.

- أهلاً! صباح الخير، تفضل، اجلس معنا قليلاً، اشرب أي شيء.

- لقد شربت قهوتي، هل نمت أمس جيداً؟

- نعم، لكنني حلمت بأشياء غريبة.

- كلنا نحلم، والإنسان الذي لا يحلم حتى ولو كان في اليقظة هو إنسان غير عادي، هل تريدان أن تشربا شيئاً آخر؟

- لا، شكراً، هذا يكفي.

- لا تدفعا ثمن ما تناولتماه.

(اختفى من الباب الواسع، بين شجيرات المقهى، بعد أن صعد الدرجات في تؤدة كعادته دائماً).

ألم أقل لك: إنني أعرفه ولا أعرفه؟! إنه رجل كريم. يا ليت كل الرجال مثله، ها قد دفع ثمن كل ما تناولناه.

تقولين هذا إنسان غريب! ليس غريباً ولا أي شيء، يبدو أنه ابن أصول ولا يحب الناس التافهين. أما

www.liilas.co

أن يتحدث إلى نفسه فذلك شيء يخصّه، علينا ألا نتدخل في شؤون الناس، على كل حال، إنه لا يتحدث إلى أحد ولا يسيء إلى أحد.

انظري هناك، إنه يسير ويهش بجريدته، لا شك أنه يطرد ذبابة، لقد كثر الذباب هذه الأيام ولم يعد ينفع معه أي دواء.

إنه يحب أن يمشي في تلك الطريق دائماً باتجاه الغابة، ربما يسكن هناك، أنا لم أتعود أن أسأله، أنا لست فضولية، ثم إن ما يفسد العلاقة بين الرجل والمرأة هو فضولهما.

الرجل مثل طفل، راقبيه من بعيد ولا تزعجيه، حتى يعرف ما يفعل بنفسه، ذلك ما أفعله مع حبيبي!!

www.liilas.com/

V

إنهم يستطيعون أن يكتبوا بأنفسهم عن أنفسهم. وبما أن أفواههم مشرّعة حتى الأذنين فإنهم يستطيعون أن يقولوا ما يشاؤون، لم يحصل لي أن كتبت عن أحد، وما كتبته مجرد خيال، لا علاقة له بواقع هؤلاء الذين يثرثرون.

لست كاتباً، وإنما أنا مجرد إنسان يحاول أن يعطي انطباعات عن هذا العالم، مثلما سبق للآخرين أن أعطوا انطباعاتهم، مثلما سوف يعطي الآخرون انطباعاتهم في المستقبل القريب أو البعيد.

سوف تشيخ الكرة الأرضية، ويشيخون، وسوف يموتون مثلما مات السابقون الذين كانت لهم حضارات. مات أنبياؤهم وأولياؤهم الصالحون، وجاءت الرسالات السماوية، ومن يدري، فبعد أن ينقرض هؤلاء بعد ألف عام أو ألفين، فقد يُبعث زرادشت آخر وماني آخر. وأتساءل أحياناً لماذا ولد هذان الشخصان في أذربيجان وانتقلا إلى إيران ثم عادا إلى أذربيجان، وبالقرب منهما

www.liilas.com

أفغانستان وأوزبكستان، ولماذا تنتهي أسماء كل هذه الدول بالألف والنون، كلها دول لمّت شملها ما عدا واحدة اسمها كردستان، ولا يستطيع المرء أن يعرف ماذا سوف يحصل لهذه الدولة.

على كل حال، سوف تنقرض كل الدول أو تندمج فيما بينها، وقد يتصاهر الهوتو والتونسي. وقد يصبح الأفريقي الأسود أبيض، والآسيوي الأصفر أو الذهبي أسود. وقد تبيضّ وجوههم أو تصفرّ أو تحمر في الدنيا قبل الآخرة، أي بعد ألف أو ألفي سنة، لا يهم.

أنا لست كاتباً، ولم أحلم بأن أكونه ذات يوم. إنني أعرف أن كثيراًمن الناس يحلمون بأن يكونوا كتّاباً أو رسامين أو مغنيين أو ممثلين أو فاضحي عوراتهم حتى يقال بأنهم موجودون وأنهم أنجزوا شيئاً في هذه الحياة. وأنهم سوف يظلون موجودين. هذا هراء، ولهذا لم أفكر في الكتابة ذات يوم، لا من أجل إثبات الذات ولا من أجل الخلود. لكن لا بأس! لماذا لا يستغل الإنسان الفرصة إذا ما أتيحت له حتى ولو بابتسامة ماكرة؟ أن توجد أو لا توجد، فتلك مسألة لا تعني أحداً إلا أنت. كل إنسان لا يهتم إلا بنفسه ولا يعجبه إلا

www.liilas.com

ملئين رأسه، وإن كان يعتقد بأن الآخرين يهتمون به.

عندما يكتب الكاتب فإنه يعتقد أن كل الناس يهتمون بما يكتب. وفي الحقيقة فإنهم عندما يقرؤونه، فإنما ليبحثوا عن أنفسهم وعن مثالبهم الخفية في ما يكتب. ولذلك لم أفكر في الكتابة على الإطلاق لأنني لا أبحث عن مثالب الناس. كيف يمكن لإنسان أن يكتب وهو دائماً حذر، قلق، خائف حتى من ظله (أحس بذلك في انطباعاتي عندما أعيد قراءتها).

وقالت لي تلك الحذرة، القلقة، الخائفة من ظلها:

- حبيبي! إنك تقرأ كثيراً وأراك أحياناً تسوّد بعض الأوراق. فلماذا لا تكتب كتاباً فتصبح مشهوراً، ونصبح أغنياء. وإذ ذاك لن أكون مضطرة للحاق بأختي في سويسرا، سوف نتزوج وأبقى معك في المغرب حتى تدفنني أو أدفنك.

- كوني متأكدة أنني لو كتبت كتاباً، فإنه سوف يكون رديئاً، وعندها لن تحبي كاتباً فاشلاً، فالمرأة لا تحب إلا الرجل الناجح، أقصد الرجل الذي يملأ جيوبه ليغلق أفواه الآخرين التي تتكلم كثيراً.

www.liilas.co

- كم أنت عنيد! لك أفكار جيدة تستطيع أن تكتبها.

- سوف نكتبها جميعاً إذا ما وجدت لي عمن نكتب. لقد كُتِبَ كل شيء عن كل شيء ولم يبق لنا سوى أن نقرأ وننظر وننتظر ماذا سوف يحصل فيما بعد.

- لست متفقة معك. إنك كاتب وإن لم تكن تعترف بأنك كاتب.

- أعرف أن كتابة كتاب واحد، خير من كتابة ألف كتاب، إن ألواحاً قديمة سوف تظل خالدة في أذهان الناس، لكن ما الذي استطاعت أن تغيره كل تلك الكتب أو الأفكار المكتوبة على الجلود أو الأحجار في سلوك الناس. لقد تغطرسوا منذ عهد أطلنطا الغارقة، وهيربيديس التي تنام تحت الأنقاض على ضفة مصب نهر اللوكوس. بكل تأكيد لقد كان من بين أولئك الناس حكماء ومفكرون، ولكن لم يفهم أحد كلامهم، كانوا غرباء عن الآخرين لكن الله دفن الجميع تحت الأنقاض، هل زرت مدينة العرائش، فهي مدينة يسكنها أحياء، يستأنسون برائحة أجدادهم الأموات في هيربيديس. سوف تنقرض مدينة العرائش. وقبل أن يموت

www.liilas.com

جميع سكانها سوف يأتي أحفادهم يشوون سمك المحيط الأطلسي، ويشربون النبيذ في دار إسبانيا، وبعد أن يموتوا، سوف تتوالد الأسماك وتنبت كروم أخرى. وهذه الأشياء - ما دمت تصرين على أن أكتب - هي التي يجب أن أكتب عنها.

حبيبي، إني أعرف أنك قادر على أن تفعل الكثير، كن حكيماً منبوذاً. فأنا لا يهمني الأمر، إذا ما نبذوك فإني سوف أظل بالقرب منك، حتى نموت سوية. حتى نلتحق بسكان أطلنطا الغارقة أو هيربيديس التي نزلت عليها لعنة الله فأصبحت كومة من التراب، أقصد أصبح سكانها المتغطرسون كومة من التراب.

ومنها خلقناكم وإليها نعيدكم.

تقصد الأرض، لا أدري هل خلقنا منها أم من غيرها. الأمر سواء يا حبيبي، المهم أننا خلقنا وكفى، وعليك أن تكتب، وعلينا أن نحب بعضنا، وإذا لم ترد الكتابة عن تلك الأشياء الأخرى، فاكتب عن حبنا، وقل لهم بأن هناك اثنين في زمان ما تحابا.

الحب شيء جميل، ولكن هناك من يشوّش على من يحب، فيجعل الحب كراهية.

www.liilas.co

- اكتب هذا يا حبيبي.

- سوف أسجل ذلك حتى لا أنسى.

ثم التقط منشفة، من المناشف التي كانت ملفوفة فوق المائدة، وأخرج قلما وأخذ يدوّن بعض الملاحظات، بينما كانت هي تنظر إلى البحر في صمت، متأملة في عالم غريب.

تركته يخربش على المناشف، وغادرت المقهى. كانت تتمشى دون أن تهتم بهؤلاء الذين يتمشون حولها. وقفت عند حاجز حجري، وأخذت تتأمل البحر، وهي تتنفس بعمق رائحة البحر.

كانت تفكر فيما كان يقوله لها حبيبها الذي بكل تأكيد سوف يكتب ذات يوم كتاباً عظيماً، فتلك القصص القصيرة الجميلة التي يكتب تعجبها كثيراً.

فكرت في المجلات والندوات والرحلات واللقاءات الفكرية التي سوف يحضرها بينما كانت تحلم، أحسّت بيد توضع على ذراعها، كان يضع نظارتين سوداوين على عينيه، قال لها بدون مقدمات:

- ما نشوفوكش.

www.liilas.com

سحبت ذراعها من كفه، لم تنظر إليه، بل كانت تنظر إلى البحر دائماً. كرر الرجل نفس الكلام، إلا أنها انسحبت في هدوء عائدة لتلتحق بحبيبها في المقهى، تبعها الرجل بضع خطوات إلا أنه توقف.

وعندما دخلت إلى المقهى وجدت حبيبها قد لف تلك المناشف ووضعها أمامه وهو يدخن بانتظارها.

قالت له:

- هل سجلت بعض الملاحظات؟

- نعم.

- إذن ها أنت تحاول أن تكتب، هناك أناس كثيرون تجب الكتابة عنهم، إن لحظة بسيطة واحدة في حياة أي إنسان تستحق الكتابة عنها. لو كنت كاتبة مثلاً لسجلت على سبيل المثال أن امرأة كانت واقفة تتأمل البحر وهي تحلم، وجاء رجل لا تعرفه، ووقف بالقرب منها لامساً ذراعها وهو يقول لها: «مانشوفوكش».

- كان على المرأة أن تقول له شوف مع البحر، وتنتهي الحكاية دون الكتابة عنها.

- إنك تفكر جيداً يا حبيبي.

www.liilas.co

غادرا المقهى، وأخذا يتمشيان على نفس الرصيف الذي تمشت عليه قبل لحظات.

وضع كفه على ذراعها وهما يسيران، لكن لمسة يده لم تكن مثل لمسة ذلك الرجل ذي النظارتين السوداوين.

www.liilas.com

VI

أعرف الكاتب لكنه لا يعرفني، لقد رأيته مراراً وخصوصاً في ذلك المقهى على شاطئ المحيط، تكون في الغالب معه تلك الصديقة. هي كذلك بطبيعة الحال لا تعرفني، لا تعرف بأنني أنا الذي لامست ذراعها وهي تنظر إلى البحر، ليس من عادتي أن أفعل ذلك مع النساء، لكن يبدو أن كل شيء ممكن فعله مع زوجة أو صديقة كاتب أو أي رجل معروف، لأن صورته تكون في صورتها، كانت تحلم وتنظر إلى البحر، وحتى عندما لامست ذراعها لم تبد أي تبرّم، إلا أنها بكل تأكيد ظلت تحلم. وعندما يستغرق الإنسان في الحلم فإنه لا يعود إلى الواقع إلا بعد فترة قد تطول أو تقصر، وهناك من يظل يحلم طيلة حياته بدون طائل، ولربما كانت صديقة الكاتب من ذلك النوع.

لم أكن أريد أن أشوف معها بالفعل، ولكني فقط كنت أريد أن أعرف ردّ فعلها، إلا أنها ظلت حالمة، ومشت بخطى هادئة لتلتحق به، ولا أدري ما الذي قالته

www.liilas.com

له، وقد تقول له بأن رجلاً ما غازلها أو قد لا تقول ذلك، فالمرأة تخفي كثيراً من الأشياء، وأنا لا أثق عادة في النساء ما عدا أمي. ويبدو أن الكاتب يثق في صديقته تلك، ربما لأنها تحلم كثيراً. وهناك كثير من الناس يحبون الحالمين، وفي نهاية الأمر، فالحلم جميل إذا تحقق، وما أقل ما يتحقق! (على الأقل بالنسبة لي...). وإذا ما تحققت أحلام بعض الناس فإن ذلك يتم عن طريق الصدفة، إن صديقة الكاتب كانت تحلم، أمام البحر، ولربما لم تكن تفكر. وهي تتأمل البحر، في شيء آخر غير السفر إلى مكان بعيد، ووالدتي حلمت كثيراً بأن أصبح رجلاً مهماً في الدولة، لكن عندما لم يتحقق حلمها، أصبحت تطبخ لي جيداً ونأكل معاً.

وأنا أحب ما تختار وما تطبخ، ربما لأنني أحب أمي، ولأنني أحب أمي فإنني لم أفكر قط في الزواج، كانت تحلم مثلاً هكذا:

- اسمع يا وليدي، لقد ترك لنا والدك ما نستطيع أن نعيش به، ما ينقصك هو أن تعثر على بنت الناس، فتتزوج وتنجب، لا عليك بعد ذلك، فأنا أستطيع أن أتكفل بتربيتهم.

كان ذلك حلم أمي، وأعتقد أنه حلم أية أم لها

www.liilas.com

ابن واحد، ولا أعرف فيم إذا كان للكاتب أمّ أم لا. لكني أعرف بأن له صديقة، والرجل أحياناً ينظر إلى زوجته أو صديقته كأنها أم، وعندما تحس المرأة بذلك فإنها تحاول أن تصبح أماً بالفعل. لا أدري فيم إذا كان الكاتب يشعر بنفس الإحساس تجاه صديقته؟ فالكاتب هو وحده الذي يستطيع أن يعرف، وأحياناً قد يجد نفسه بأنه لا يعرف شيئاً، صحيح أن كل واحد يتمنى أن يكتب عن حياته، وخصوصاً عن الجانب الشقي فيها، ولكن ما كل شخص قادر على الكتابة، وحتى لو توفرت له القدرة على الكتابة فإنه يخشى أن يبصقوا عليه، مع العلم أنهم مبصوقون في هذا العالم، ومبصوق عليهم كذلك. ويبدو لي أن الكاتب المسكين تعذر عليه أن يكتب هذا البصاق. ومن الأفضل له أن يكتب قصة حب يكون فيها اللقاء والفراق والخيانة والانتحار إلى غير ذلك مما يحصل في قصص الحب، ويمكنه أيضاً من خلال تلك القصص أن يربي الناس، مع أنهم للأسف لم يربوا ولن يربوا أبداً.

حاولت كثيراً أن أتصور قصة الكاتب مع صديقته، ولكن الأمر صعب علي جداً، ويبدو أن قصتهما يجب أن تكتب، وهو الأجدر بالكتابة عن تلك القصة. وامرأة حالمة مثل تلك يجب أن يكتب عنها، هذا في حالة إذا

www.liilas.com

كانت حالمة ولا تتناول مخدرات. وكم يبدو أصحاب مدمني بعض المخدرات في هدوئهم وسكينتهم كما لو كانوا حكماء آسيويين أو أولياء صالحين، وإذا ما فتحوا أفواههم وتحدثوا فما على المرء إلا الفرار إلى بؤر جهنم، وتركهم في جنتهم، وعلى ذكر الجنة، فقد قالت لي والدتي ذات يوم:

- اسمع يا وليدي، إن الإنسان يكبر ويشيخ ويمرض في هذه الحياة، ولذلك فهذا البلاء كله يبعده الله عنا بالصلاة، وأنا أتمنى أن تقوم بشعائر الصلاة، فصلاتك سوف تدخلك إلى الجنة، وستنسى كل شيء في هذه الدنيا بعد الممات.

وتمنيت لو أن الكاتب سمع هذا الكلام من أمي، ثم إني لا أعرف فيم إذا كان يصلي أم لا؟ وهل يعتقد بالآخرة أم لا؟ فالكتّاب تكون لهم نظرة أخرى للحياة حتى إنهم ينتحرون، بعد أن يكونوا قد نحروا مجموعة من الناس بأفكارهم.

لا يهم. لقد قلت لوالدتي:

- إني أصلي بطريقتي الخاصة.

- وهل هناك طريقة خاصة؟ أنا لم أرك أبداً تصلي مثل المسلمين.

www.liilas.com

- هناك أناس في الأرض يصلون بطريقة خاصة.

- أعوذ بالله يا وليدي، أولئك هم المجوس، ومأواهم جهنم، اسأل عن ذلك الفقيه الفرتلي، فأنا أذهب كل جمعة للاستماع إلى خطبته.

- إن الفقيه الفرتلي مجرد حشاش.

- حرام أن تقول هذا الكلام يا وليدي.

- وكان في يدها طبق فسقط إلا أنه لم يتكسر.

انصرفت والدتي وهي ترتعد، ولم أكن أسمع من كلامها سوى «العياذ بالله، العياذ بالله»، وأنا بطبيعة الحال، أعوذ بالله دائماً من وساوس بني آدم ومن وساوس الشيطان، من هنا يصعب على الكاتب أن يتحدث عني أو عن غيري، فأنت تستطيع أن تعاشر الإنسان دهراً ولا تعرف ما يدور برأسه، حتى أنك عندما تفاجأ بتصرف من طرفه لم يخطر لك على بال، تقف على حافة الجنون، وتقول في نفسك أو لغيرك: هل هذا معقول؟! وفي الحقيقة، إنه معقول، لأن أصل المعقول هو اللامعقول. وعلى سبيل المثال - وقد يستطيع الكاتب أن يشرح هذا - هل من المعقول أن أوجد في حياة لا أرغب في أن أوجد فيها؟ وهل من المعقول أن أعيش فقيراً ومظلوماً ومريضاً، ومتألماً،

www.liilas.com

وأجد نفسي داخل زنزانة أو مجنوناً؟ إن المعقول هو أن أبقى هناك وما دمت قد وجدت هنا في هذه الدنيا، فما يسمى لامعقولاً يصبح هو المعقول. لا أؤمن بهذا على كل حال، ولكن الكتّاب الذين يتحدثون كثيراً يستطيعون أن يبيّنوا الفرق بين المعقول واللامعقول، ولعل هذا هو السبب الذي جعل الكاتب يتردد في كتابة كتابه الذي تحلم به صديقته، فكل شيء قد قيل، لكن في الواقع لم يُقَل أي شيء بعد. لكن ربما كان للكاتب ما يمكن أن يقال. فلا أحد يعرف ما تخفيه رؤوس بني آدم، قد يبدو الإنسان ملاكاً إلا أن في داخله شيطاناً. وهذا والعياذ بالله ما لا يستطيع الكاتب كيفما كان أن يعرفه.

أنا أحب الوحدة حقاً، لكن لسبب وحيد فقط، هو أنني كلما اقتربت من شخص وحاولت أن أتعرف عليه لم أظفر بطائل. ولو عرفت امرأة على سبيل المثال معرفة حقيقية لتزوجتها ولبّيتُ رغبة أمي، إلا أن تلك المرأة لن تكون بكل تأكيد أفضل من أمي، وحتى لو اختارتها لي أمي فإنني لن أتزوجها. ولا أدري فيم إذا كان الكاتب يفكر في الزواج بصديقته، أم يفكر في كتابة القصص عن الناس؟ لكن يبدو أنه متشنج وعصبي، بقدر ما تبدو هي حالمة وهادئة. ولا أعتقد أنهما يستطيعان أن يعيشا تحت سقف واحد، لكن كل شيء ممكن، فأحياناً

www.liilas.com

يكون ملح الزواج هو الشجار المستمر أو المتقطع، وإلى جانب الوفاء تكون هناك خيانات زوجية جانبية، هي بمثابة توابل تضاف إلى الطعام. وعندما تتم تلك الخيانات الزوجية الجانبية، تخلق حالة من الحنان مرفوقة بطبيعة الحال بشيء من الندم. لكن سرعان ما يتبدد كل شيء لتعاد الكرة. ولذلك لا أريد أن أتزوج، بمعنى: لا أريد أن أحنّ وأندم. لكن والدتي - الله يهديها - قالت لي ذات مرة:

- إن الإنسان يا وليدي، قد يمرض ولا يجد بالقرب منه حتى من يقدم له كأس ماء أو قرص دواء.

قلت للوالدة:

- كلامك معقول، ولكن عندما يحين الوقت سوف أقول لك يا أمي بأنني راغب في الزواج.

وقد تذكرت أحد جيراننا الذي مات مؤخراً، كان المسكين - وكلنا مساكين أو ساكنين إلى الله حتى ولو كنا نعبده على حرف - يعاني كثيراً من داء السرطان الذي أودى في النهاية بحياته. وعندما علمت زوجته بأنه سوف يموت لا محالة، أزلت الحجاب، وأصبحت تضع الأصباغ على وجهها، وأصبحت تخرج مع ابنتها إلى الفسحة، تلك الفسحة التي نعرفها جميعاً. وكان هو

www.liilas.com

طريح الفراش، لا يستطيع أن يقول كلمة واحدة. كان رجلاً صارماً حازماً، لكن المرض قال له: «شوف واسكت». وهكذا مات، ولم يجد من يناوله كأس ماء، فقد كانت زوجته وابنته في فسحة، أما هو فقد ذهب ليتفسح في مكان آخر، إلى جوار ربنا جميعاً. أما فسحة صديقة الكاتب فلا أدري كيف ستكون. وقد تُقَدِّم له كأس ماء وأقراص دواء، وقد تدلق عليه الكأس عندما يتزوجان. لكن الكتّاب يعرفون ما يفعلون بأنفسهم من حيث لا يعرفون شيئاً على الإطلاق. على كل حال، لن ألامس ذراع صديقة الكاتب هذه المرة، ولكني سوف أتحدث إليها مباشرة، وربما قد أتحدث إليه هو نفسه.

نترك ذلك إلى فرصة مؤاتية، فكل شيء يجب تركه إلى أن تحين الفرصة المؤاتية، وإن كانت أحياناً تقع بعض الأشياء لم نكن نتوقعها، وهذه الأشياء تدخل في ما نسميه فرصة قد لا تكون مؤاتية.

إن الحياة غريبة، ولن يستطيع أن يفهمها الكاتب مهما حبّر من الأوراق، ولم يفهمها حتى الأنبياء والرسل الذين عانوا الأمرّين.

وذلك شيء أراده الله سبحانه عز وجل، هناك من الأنبياء من اضطهد، وهناك من الصوفيين الذين ماتوا

www.liilas.com

حفاة عراة جياعاً أو قتلوا على أيدي الغوغاء.

وقد قرأت ذات مرة أن الصوفي الجليل مولاي عبد السلام بن مشيش العلمي، الذي اختار أن ينعزل على رأس جبل ويشتغل بالفلاحة، قد قتله أحد الغوغاء، لأنه ربما رفض أن يتقلد منصباً في الدولة.

والرجال الذين يريدون أن يقولوا الحق، لا بد أن يلقوا ذلك المصير بعد أن يشرب الحاكم الزق. وخير للكاتب أن يكتب قصة حب أو أن يفعل الحب. وإذا كان في قلب الحاكم كراهية، فإن على الكاتب أن يكون في قلبه حب.

وقالت الوالدة:

- اسمع يا وليدي، ليس هناك في هذه الدنيا أفضل من حب الله وحب الناس وطاعة الوالدين، وحب الرسول ﷺ.

- أعرف يا أمي.

- أعرف بأنك تعرف يا وليدي، وأعرف أن قلبك عامر بالحب، ولكن الدولة لا تحبك لأنها لم تجد لك عملاً، لكن لا بأس إنك تعيش بمال أبيك. أنا لا أريد شيئاً في هذه الدنيا، تصدق على الفقراء وأبق لي فقط ثمن كفني عندما أذهب لملاقاة ربي.

www.liilas.com

- أطال الله عمرك يا أمي.

ولا أدري فيم إذا كان للكاتب أم كما سبق أن قلت. فالإنسان الذي ليس له أم أو أب يكون من طينة أخرى، كأن يدّعي النبوة مثلاً، والعياذ بالله، فالأنبياء اصطفاهم الله حتى ولو كانوا من الفقراء، بكل تأكيد، فالكاتب يعرف كل هذا - ومن يدري؟ - فقد لا يعرفه، فخير العارفين هو الله.

www.liilas.com

VII

دعيني أظل صامتاً فإن ذلك يكون أفضل لي ولك ولهم، لا تدفعيني إلى الكتابة إذا كنت تحبينني، لأنني إذا كتبت ما أفكر فيه فإنهم سوف يفرقون بيننا. علماً بأنهم يعيشون فرقاء في هذه الحياة، ورغم أنهم يتجمعون ويتكتلون فإنهم فرقاء.

فالرجل والمرأة أحياناً يبدوان على وئام لكنهما مفترقان روحياً، كل واحد منهما يجذب الحبل من طرف لكي يهزم الآخر، ولكن في النهاية ليس هناك مهزوم أو منتصر، فالنصر للموت في آخر الأمر. ولكن عندما نفكر في الموت يا حبيبتي تنتابنا رعشة لكي لا يعرف أحداً منا ما الذي سوف يحصل له.

قبل ثلاثة آلاف عام كان الناس متيقنين مما سوف يحصل لهم. كانوا يعدون قبورهم ويحنطون أجسادهم، وكانوا متيقنين من أنهم سوف يبعثون وأن ليس هناك عقاب شديد ينتظرهم، بل هي مجرد استراحة ويعودون إلى الحياة. ومن يدري فقد يكونون عادوا بالفعل، لكننا

www.liilas.com

نحن بعد ثلاثة آلاف سنة عشنا الوعيد لا الوعد. يكفينا نحن يا حبيبتي هذا الوعيد الذي نعيشه في الدنيا، تكفينا هذه المجازر والأوبئة والشرور، فهل هناك أفظع مما نتلقاه في الدنيا؟ وهل الله سبحانه عز وجل ليس له شغل سوى تعذيبنا في الدنيا والآخرة؟ - معاذ الله! - لقد خلقنا لكي نعيش في سلام هذه الفترة القصيرة من الرحلة الأبدية.

لقد خلقنا لكي نحب بعضنا بعضاً، ولكي نشم الأزهار ونقطف الثمار ونداعب الحيوانات ونكتب كتباً جميلة تؤنس الآخرين ولا تشوش أدمغة الناس. بكل تأكيد أن ذلك قد حصل قبل ثلاثة آلاف سنة. لكن طيلة هذه الثلاثة آلاف سنة حصل شيء مريب. فهناك من صعد إلى الجبل وهناك من صلب وهناك من شجت رأسه. واحد مصلوب، والآخر صاعد إلى الجبل والآخر مشجوج الرأس. وأصبحنا يا حبيبتي نصلب بعضنا بعضاً ونشج رؤوس بعضنا أو نحمل الأسلحة ونصعد إلى الجبل. ماذا أستطيع أن أكتب إذن؟ عن رجل يتجول على شاطئ المحيط الأطلسي ولا يريد أن يتزوج؟ ذاك شأنه ولا دخل لي فيه على الإطلاق. وإذا كنت تريدين أن أكتب عن قصة حبنا فذاك شيء مقبول على كل حال، وإذا ما كتبتها فأتمنى ألا تنتهي نهاية

www.liilas.com

فاشلة، كأن تنتحري أو أنتحر أو نقتل، لأننا جدفنا في حقهم، لأنهم دائماً على حق ولا ينتظرهم الموت أبداً. إنهم يعتقدون أنهم خالدون وإلى الأبد، يعيشون في الأوهام التي لا حد لها ولا فاصل. انظري كيف يجلس الحاكم على كرسي الحكم، وكيف يخاطب أو يتصرف مع منافقيه، انظري إليهم كذلك، كل واحد منهم يفتعل الوقار، ووجوههم كلها تشي بالخبث.

انظري إليهم على شاشة التلفزيون... كيف يقفون وكيف يتحركون وكيف يشربون الأنخاب المليئة بدماء الآخرين. وانظري إلى حركات رموش عيونهم كيف يتغامزون لكي يكيدوا لبعضهم البعض. أما الحاكم الواثق من نفسه، فهو مستريح البال، إلى أن يقض عليه ساطور أو تصيبه رصاصة غير طائشة، وهذه المرة لم تنطلق من الجبل الذي صعد إليه أغبياء، وإنما من أذكياء يمسحون له الحذاء ويقدمون له الحساء، لأنه مصاب بالعياء والعناء من كثرة المشاغل.

إن قصص الحب فيها كثير من العناء، مثل قصص التوصل إلى الحكم. حصل ذلك قبل ثلاثة آلاف سنة، وما حصل خلال هذه الثلاثة آلاف سنة كان أفظع، وما سوف يحصل يا حبيبتي بعد ثلاثة آلاف سنة أخرى بعد

www.liilas.com
مماتنا لا يعلمه إلا الله.

في الحقيقة، إنني أريد أن أكتب، لكنني أخاف من النقاد ومن الحكام، فالنقاد يحرضون الحكام على حرق الكتب ونفي المفكرين أو قتلهم ودفنهم، ونقل رفاتهم من مكان لآخر. حماقات كثيرة يا حبيبتي!! لقد عادت الروح إلى المكان الذي جاءت منه، أما تلك الرفات التي بقيت في الأرض فإن الحمقى يتلاعبون بها، لقد ذهبنا إلى المكان الذي جئنا منه والسلام، والذين تلاعبوا بالرفات فإنهم سوف يعودون إلى هناك. لكن هذه المرة بدون غمزات ولا لمزات ولا همزات. هل أكتب هذا الكلام في قصة حبنا؟ أعرف ألا أحد يستطيع أن يتقبل كلامنا، إذا ما اشتركت معي في كتابة قصة الحب هذه. وأنا متأكد أنه حتى الذي يحب أكل رأس العجل لن يتقبل أفكارنا، وحتى إذا ما حكى لأمه ما نفكر فيه، فإنها سوف يغمى عليها، وقد يغمى حتى على إمام المسجد الذي تقدره، ويلقي خطباً جميلة في المسجد الذي ترتاده عندما تكون على طهارة. أعتقد أننا طاهران يا حبيبتي، أليس كذلك؟! لم نقترف ذنباً سوى أننا أحببنا بعضنا البعض، أن تكتبي عن أشخاص موجودين أو متخيلين فإن ذلك أمر صعب حقاً، ومع ذلك فقد ألبي رغبتك وأكتب قصة حب، وأنت تعرفين

www.liilas.com

أن قصص الحب قد تتحول إلى قصص كراهية. وقد يبلغ الأمر بأصحابها حد الانتقام، أو حدّ الخيانة أو القتل، وإياكم من حبيبين خان أحدهما الآخر! حتى أن المرء ليتعجب كيف استطاع هذان الحبيبان أن يفترقا، وينتقما من بعضهما البعض. كذلك الأمر في السياسة يا حبيبتي، كم رجل سياسة أعتقد أن له أصدقاء خلّصا أوفياء، ولكنه في النهاية يكتشف أنهم أول من كان يتربص به. وعندما يصاب بمرض اللّعنة الأبدية، فإنك ترين أتباعاً له يحملون حقائبهم ومتاعهم الدنيوي ويتبعونه إلى السحرة والمستشفيات أو المنجمين حتى يبقي الله على عمره. منهم من يتمنى موته، ومنهم من يتمنى بقاءه. لكنهم لا يعرفون بأنهم سوف يموتون بعده. وعندما يصبحون في حالته، فإن أتباعهم سوف يعيشون نفس الاكتئاب ونفس التلهف على التشبث بدنياهم، لكن أروع ما في هذه الدنيا يا حبيبتي هو الطبيعة، تبدو صامتة لكنها حية. والإنسان عوض أن يتآلف معها وينسجم معها فإنه يستغلها لإذلال نفسه وإذلال أخيه الإنسان. إنهم بؤساء في هذا العالم يا حبيبتي. لا تقولي بأني متشائم. أحياناً أتصور أن أي كائن حي أبكم لا يقضي كل وقته في التفكير في الكيد لمن مثله من الحيوانات، بل إنه يدافع عن نفسه في

www.liilas.co

الوقت المناسب. اسمحي لي، فذلك الشخص الذي أراد أن يتحرش بك على الشاطئ، كان فقط ربما يريد أن يعرف مدى حبي لك ومدى حبك لي.

- آه! صاحب النظارات.

- نعم.

- لقد نسيت ذلك منذ زمان، كم أن لك ذاكرة قوية.

- إننا لا نعرف ما تخفيه رؤوس البشر.

- كان ذلك حدثاً عادياً يا حبيبي، وأنت تعرف أن قصصاً من هذا النوع تحدث كثيراً فوق الأرض.

- لم أرد أن أتحدث عن الحادثة، ولكن ما أريد قوله هو أننا لا نستطيع أن نعرف ما تخفيه رؤوس البشر، نحن مثلاً متأكدان من حبنا لأننا إذا لم نربح شيئاً فإننا لن نخسر شيئاً.

- كنت متأكدة يا حبيبي أننا لسنا حاكمين، وليس في أيدينا سلطة للاعتداء على أنفسنا وعلى الغير.

- دعيني من هذا الكلام، إن كتابة قصة حب بدأت تخطر لي على بال.

- هذا ما كنت أتمناه.

www.liilas.co

- نبدأ كتابتها في المستقبل.

- ذاك ما أحلم به يا «حبيبي» قبّلني.

www.liilas.co

VIII

قالت الوالدة مراراً وتكراراً: «يا بُني عليك أن تصلي» وطالما قلت لها: «يا أمي، إن الله ليس في حاجة إلى قيامي وقعودي وصومي وحجي. إنه بعيد كل البعد عما يفكر فيه البشر».

لكن والدتي لا يمكنها أن تفهم هذه الأشياء. شيئان اثنان يشغلان بالها هما الجنة والنار، ولكن من يضمن لأحدنا الجنة أو النار. قال أحدهم لرسول اللهﷺ: «يا رسول الله لقد فعلت كذا و كذا فهل تضمن لي معك مكاناً في الجنة؟!» فأجاب رسول الله ﷺ: «وهل ضمنتها حتى لنفسي».

إن والدتي لا تفكر إلا في الجنة أو النار. ولكنها لا تعرف بأن الناس يحترقون في هذه الدنيا. فهذا العالم بقدر ما هو جنة لمن يعرف كيف يعيش فيها. بقدر ما هو جحيم. وأغلب الظن أنه جحيم، فالناس يقتتلون ويحترقون، وإذا لم يفعلوا ذلك، فالطبيعة كفيلة بالقيام بذلك. يكون الناس أحياناً نياماً، فيقع زلزال وتنهار البيوت

www.liilas.com

على أصحابها، وتتساقط الأشجار، وتموت الأزهار والطيور، ويئن الأطفال والشيوخ تحت الأنقاض. وعندما يحصل ذلك، فلن تنفع عندها صلاة ولا استرجاع الأرواح التي قيل بأنها ميتة، غير أن الأرواح لا تموت.

كيف أقول لوالدتي بأن الأرواح لا تموت وإنها خالدة وإنها من روح الذي لا يموت، وبما أن الروح هي من روح الله فكيف يمكن للروح أن تعذّب نفسها. إن الله سبحانه لا يمكنه أن يعذب في يوم القيامة كائنات لم تختر أن تكون. وللأسف فإن والدتي لا تحب التفرج على التلفزيون كثيراً، فعندما يرى الإنسان تلك الجبال وتلك البحار وتلك الصحارى وتلك الأسماك التي تأكل بعضها، وتلك الحيوانات التي تفترس حيوانات أخرى ويرى أناساً داخل الدبابات أو الطائرات وهي تلقي بالنيران لقتل أناس آخرين فلن يسعه إلا أن يقول: «يا سبحان الله! إنه لعلى كل شيء قدير». وبطبيعة الحال، فوالدتي لا تشاهد التلفزيون إلا لماماً، ولكنها تذهب إلى المسجد، لسماع خطبة لا تفهمها ولا يفهمها حتى الإمام الذي قرأها لأنه لم يحضّرها وإنما أرسلتها له وزارة الشؤون الإسلامية لكي يقرأها. يا سبحان الله مرة أخرى! فكل شيء قد يحصل في البيعة أو الكنيسة أو المسجد. ولا نتحدث عما كان يحصل في دور العبادة

www.liilas.com/vb3

قبل ثلاثة آلاف سنة. وعلى كل حال، فالله كان حاضراً قبل ملايين السنين، وسوف يظل حاضراً حتى بعد وفاتنا وحروبنا وشرنا وخيرنا. إن في حياتنا شراً لنا وخيراً لنا.

لن أذهب بعيداً لأن والدتي لن تفهم شيئاً من ذلك، فكل ما تعرف أنها فقدت زوجها وأنها تطبخ جيداً وأن هناك مسجداً تذهب إليه كل يوم جمعة، وأنها تتمنى لي أن أتزوج. لكن مسألة الزواج هذه لا تؤرقني على الإطلاق، فقد قال الرسول الكريم ﷺ: «من أحس منكم الباءة فليتزوج» وأنا لم أحس الباءة في نفسي، فكيف أتزوج؟ إن المتزوجين يتشاجرون كثيراً، ويقولون كلاماً قبيحاً عن أنفسهم، وينافقون بعضهم بعضاً عندما يرون الأطفال أمامهم. إن الأطفال عندما يكبرون سيفعلون مثل آبائهم، وتتكرر المهزلة الأبدية. قلت إن الله (كان) حاضراً، لكن أبناء الثلاثة آلاف سنة أرادوا أن يحتكروه لأنفسهم، ونسوا أن أبناء آسيا قبل ثلاثة آلاف سنة كانوا يتقربون إليه بوسائلهم الخاصة، التي لا يعرفها إلا هو لأنه أصل المعرفة. جاء أبناء الثلاثة آلاف سنة ليقتتلوا فيما بينهم، وكل فئة منهم تعتقد أنها هي التي تعرف الطريق إليه ومن لم يسلك تلك الطريق فإنه يحكم عليه بالموت، وهم لا يعرفون أن في الموت راحة من هذا الجحيم.

www.liilas.com

لقد خلقهم لكي يستمتعوا، لكنهم حولوا فرصتهم تلك إلى ألم. هل أقول هذا الكلام لأمي؟ إنها لن تفهمني، كما أنها لا تفهم ما يقوله إمام المسجد، وكما لا يفهم يهودي أميّ ما يقال في البيعة بالعبرية أو المسيحي الأمي الذي يعيش في الأقاصي ما يتلى عليه باللاتينية. إنهم يصلّون في (بيشاور) لكنهم لا يعرفون لغة قريش التي نزل بها القرآن الكريم.

وعلى كل حال، فالله سبحانه عز وجل موجود بكل اللغات، فهو الذي يحيينا ويميتنا متى أراد، وإذن علينا أن نضع أسلحتنا وأن ننظر بعيداً، ثم نقول ثمة وجه الله.

وقالت لي الوالدة مرة أخرى:

- عليك أن تتزوج وتنجب أطفالاً، وتترك وراءك ذرية حلالاً تشفع لك غداً في يوم القيامة.

- من يشفع لمن يا أمي؟

- إنني لا أفهم كلامك يا وليدي، إن كلامي واضح، فحتى إذا مات أبناؤك صغاراً لا قدّر الله فإنهم يصبحون ملائكة في الجنة، ثم إنك عندما تتزوج فإنك سوف تجبر خاطر أمك التي حملتك تسعة أشهر في بطنها وأرضعتك حليبها.

www.liilas.co

- إن شاء الله يا أمي، عندما يحين الوقت فإنني سوف أفعل ذلك.

- تزوج وبرهن لأمك على فحولتك، وعلى رجولتك.

- إنني رجل.

- لا يمكن للرجل أن يكون رجلاً بدون امرأة، البنات في كل مكان، في الشوارع والحدائق وكل مكان.

- حتى في مراحيض البارات.

- ماذا تقول يا وليدي؟

- لا شيء يا أمي، ماذا ستطبخين للغداء اليوم؟ لقد سئمت أكل لحم رأس العجل واللسان.

- سأطبخ لك طجيناً بالملوخية فهي تعجبك كثيراً.

مسكينة أمي، إنها تقضي كل وقتها في شغل البيت، لكن ماذا عساها كانت ستفعل، ولو كانت تعرف القراءة لانشغلت بقراءة الصحف على الأقل. ثم إنها ليس لها صديقات كثيرات، فهي إلى حد ما تحب العزلة، ولا تحب أن تكون همزة لمزة، لأن الله في القرآن الكريم دعا بالويل لكل همزة لمزة.

وأنا أقرأ كثيراً، وقد عثرت على كتّاب كثيرين

www.liilas.com

يهمزون ويلمزون في الوقت الذي يعتقدون فيه أنهم فقط يغمزون. وكثير من الكائنات تلسع ثم تموت. وكثير من الكتّاب عبر التاريخ أرادوا أن يلسعوا فماتوا، وقد جروا أنفسهم إلى التهلكة، لكن البقاء لله. كلنا سنموت سواء لسعنا أو صلينا أو تزوجنا وأنجبنا. وسواء أحببنا أم كرهنا، وسواء كدنا لبعضنا أو كيد لنا، وسواء كنا حكاماً أو رعاعاً.

كنت أقرأ كتاباً عن ستالين، ووجدت فيه كم قتل ستالين من الناس، وكم غيّر اسمه من مرة، لكنه في الأخير مات والتحق بأولئك الناس الذين قتلهم. ولا أدري ما الذي سوف يفعلون به هناك، في ذلك المكان الذي سوف نذهب إليه جميعاً. ولا أدري فيم إذا كانت غريزة الانتقام لدى الإنسان ستبقى بعد الوفاة؟ أسئلة كثيرة من هذا النوع يجب أن يطرحها الكتاب بدل الهمز واللمز. والآن أفهم لماذا يجن بعضهم أو ينتحر، فهم غير قادرين على طرح أسئلة بله الإجابة عنها. وأنا نفسي لا أطرح أسئلة كثيرة لأنني لست قادراً على الإجابة عنها، حياة عادية. نعم، جنة داخلية. نعم، لن أهمز ولن ألمز، كالعادة دائماً سوف أذهب إلى أقرب حانة، وسوف أشرب بيرة أو ربع ليتر من النبيذ.

www.liilas.com/vb3

يقول ابن قدامة في المُغْني: «سألت أحمد (الإمام أحمد ابن حنبل) عن شرب الطلا (الخمر) إذا ذهب ثلثاه وبقي منه الثلث، قال: لا بأس به. قيل لأحمد: إنهم يقولون إنه يسكر. قال: لا يسكر، ولو كان يسكر ما أحله عمر» وعمر هو الذي نزل التحريم بسببه. المهم أن طجيناً بالملوخية ينتظرني، وسوف أذهب لأشرب ربع ليتر من النبيذ. أكثر الله من أمثال أمي.

www.liilas.com/vb3

IX

إنه وليدي وأنا أحبه كثيراً. وهل هناك امرأة لا تحب أولادها؟ فحتى القطة تحب صغارها وحتى الكلبة تحب جراءها، فالقطة تحضن صغارها والكلبة تدافع عن جرائها، فكيف إذن لا يمكن لامرأة من بني آدم ألا تحب أولادها؟ إن وليدي من أحسن الرجال، وعيبه الوحيد أنه يقرأ كثيراً. ولا يريد أن يصلي أو يتزوج. وقيل إن قراءة الكتب تصيب قارئها بجنون، لا أريد لوليدي أن يصاب بجنون، فأنا أحبه وأطبخ له ما يشاء، وليفعل ما يشاء. غير أنني أريده أن يبتعد عن ذلك الشيء الذي لا أعرف ما هو، فقد أخذه ذات مرة رجال الشرطة، ولا أدري ماذا فعلوا به، بل قالوا له إن فمك واسع وعريض، وعليك أن تغلق فمك.

تلك الحاجة بعيدة عنك ولا تتحدث فيها، وأنا لا أعرف عن تلك الحاجة شيئاً. فيمَ كان يتحدث؟ لا أدري. ولكن يبدو أنها مسألة صعبة لا يمكن للمرء أن يتحدث فيها، ومن حق رجال الشرطة أن يقولوا

www.liilas.co

للناس لا تتحدثوا في بعض المسائل، فالله سبحانه هو الذي يعرف تلك المسائل، فإذا كانت قبيحة فعلى الإنسان ألاّ يتحدث فيها، علينا أن نعرف الأشياء الصالحة من الطالحة، ولا داعي لأن ينبهنا أحد إلى ذلك.

قد يكون وليدي قال كلاماً ووشى به الوشاة، مع أن وليدي يعرف ما يقول، إلا أنني أحياناً لا أفهمه عندما يتحدث عن الله وعن الجنة وعن النار وعن الزواج. لكنه بكل تأكيد سوف يتزوج. وأعتقد أنه لا يريد الزواج لأن عينه خضراء، بمعنى أنه قد يريد هذه أو تلك. إنه يشبه أباه، فقد كانت عينه خضراء، لكنه في نهاية الأمر كان يعود إلى بيته، كنت أحبه وكان يحبني، والرجال دائماً يتشابهون وعلى المرأة ألا تشبه الأخرى.

إن سيدها في البيت هو سيد الأسياد، وإذا ما حاولت أن تستبدله فإنها لن تجد إلا أكرف منه. ولذلك فعليها أن تصبر وأن تربي أبناءها. أتمنى لوليدي امرأة تتزوجه وتصبر، إنه لا يفعل شيئاً قبيحاً. وكما قلت، إنه يقرأ كثيراً، وعليها أن تفهم أن من يقرأ كثيراً قد يعتقد الناس أنه مجنون. وإذا كانت عينه خضراء فإن لونها

www.liilas.com

سوف يتغير مع مرور الوقت، وعندما كنت شابة كانت عيني أنا أيضاً خضراء، كنت أتمنى الزواج بهذا الشاب أو ذاك. لكنني لم أكن أفهم وقتها شيئاً، وبعض الذين تمنيت أن أتزوج بهم ماتوا أو شاخوا أو أصبحوا مثل فزاعات الطيور. كم يكون الإنسان جميلاً في شبابه لكنه عندما يشيخ أو يحدودب ظهره، أو يفقد شعر رأسه، فلا يتمنى له الإنسان إلا القبر. وقد يستعيد شبابه وجماله في الآخرة، وقد لاحظت أنهم لا يفقدون شبابهم وجمالهم، بل إنهم يصبحون مثل المجانين أحياناً. يقولون كلاماً غريباً، ويتصرفون بشكل غريب لا يليق حتى بالأطفال. ولو ذهبوا إلى المسجد لهداهم الله. لكن بعضهم أصبح يشرب الكحول الخالص أو يدخن الكيف. لقد كانوا شباناً لكنهم ماتوا أو أصيبوا بحمق أو فقدوا أسنانهم وشعرهم أو احدودبت ظهورهم. وبكل تأكيد فإن وليدي لن يحصل له ذلك، لأنه لا يرتكب الذنوب ولا يسيء إلى الناس. وعيبه الوحيد أنه يتحدث في تلك الأمور التي لا أعرف عنها شيئاً، ولا يريد أن يتزوج وينجب وأنا أربي. إذا قلت بأن وليدي سيد الرجال فأنا أعرف ما أقول. وأنا لم أربِّ نعجة بل ربيت رجلاً. وكم من الشمايت يعتقدون بأنهم رجال، تراهم يتطاولون

www.liilas.com/vb3

ويفتحون أفواههم حتى الأذنين. ونحن نعرف أن اللسان ليس به عظم، لكن وليدي لا يتطاول ولا يفتح فمه حتى الأذنين. وإذا قال له رجال الشرطة بأن فمك واسع فبكل تأكيد أنهم لم يسمعوا جيداً ما كان يقوله، وماذا عسى وليدي أن يقول؟ لا شك أنه تحدث عن إمام مسجد وعن الجنة والنار وعن الرشوة وعن أولئك الفتيات الصغيرات البيئسات اللواتي لم يجدن شغلاً، هذا ما يستطيع أن يقوله وليدي. وأحياناً أسمعه يتحدث لي عن الحكومة، وأنا لا أفهم في تلك الأشياء. يقول لي إن الحكومة فعلت كذا وكذا وهذا لا يليق بهذا. لكنني لا أعرف ما هي الحكومة وما هو أصلها وفصلها ومن أين جاءت. إن وليدي يعرف تلك الأشياء، وربما لهذا السبب استدعته الشرطة وقالت له أغلق فمك. فربما كانت الشرطة أخت الحكومة، أو عمتها أو كنتها أو ابنتها أو أمها، أخشى أن أكون قد قلت كلاماً عن وليدي.

كل ما أعرف أنه طيب ومهذب ويحب وطنه ويقرأ كثيراً ويشرب نبيذاً ولا يرغب في الزواج. ويقول مراراً - ومعه حق - كلنا يا أمي إلى زوال، ويقول كلاماً آخر لا أفهمه. ويعجبني وليدي عندما يقول: «إن لقاءنا سوف

www.liilas.com

يكون مع الله، لا غالب ولا مغلوب في هذه الدنيا يا أماه!». أنا راضية على وليدي ورضى الله من رضى الوالدين كما قال إمام المسجد يوم الجمعة الفارط، ولا أدري ما الذي سوف يقوله يوم الجمعة المقبل. إذا ما بقي حياً، فالأعمار بيد الله. وأتمنى لوليدي أن يبقى حياً حتى يتزوج ويصلي ويذهب لزيارة قبر الرسول الكريم، وأن يترحم على والده وأن يقبّل الكعبة. لكني أخشى على وليدي عندما يتوجه إلى مكة المكرّمة ويكون عائداً إلى بلده أن تتحطم الطائرة ويموت مع جميع الحُجّاج مثلما وقع لبعض السنغاليين عندما حجّوا وعادوا فماتوا.

لا أريد لوليدي أن يموت بتلك الطريقة، فأنا لا أريد أن أدفنه أو يدفنني. وأتمنى من الله أن يكون قبره بالقرب من قبري وأن نبعث معاً غداً يوم القيامة وأن نلتقي بأبيه ونسلم عليه ونقول له بأننا تأخرنا كثيراً عليك. ونسأله له أيضاً: وكيف كانت الرحلة؟ هل وصلت بالسلامة إلى هنا؟ سوف يحصل ذلك إذا ما تزوج وليدي وأنجب أطفالاً مثل باقي الناس الذين يبنون العمارات ويسرقون الحدائق والعواطف والشركات ويصلّون ويكذبون وينهبون ويموتون.

www.liilas.com/vb3

إن وليدي ليس له مثيل في هذا العالم، فهو لا يسرق ولا يكذب. يا سبحان الله! إنه يشبه أباه في كل شيء، إلا أنه لا يصلي ويقول عن إمام المسجد بأنه كذاب. وأقول لوليدي أحياناً لا تقل هذا الكلام فالله وحده المطّلع على النفوس. ذات مرة قلت إن وليدي هداه الله فقد أصبح يتكلم مع إحدى بنات الجيران، حتى أنها أصبحت ترسل له كل يوم جمعة صحناً من الكسكس وكان يأكل خضره ولحمه بنهم. وقلت ربما سوف يتزوجها، لكنه تأخر كثيراً، فجاء رجل مهاجر من بلجيكا ذات صيف فتزوجها ورحلت معه. وقد تغيرت أحوال وليدي لبعض الوقت، لكن يبدو أنه نسي كل شيء. فكثير من الرجال ينسون بسرعة، ومنهم من يهمل نفسه، ومنهم من يلقي بنفسه في بحر أو في بئر. لكن وليدي لم يحصل له شيء من ذلك بل أخذ يتحدث إلى فتاة أخرى جميلة، تمنيتها له كما تمنيت أباه لنفسي. وكم كنت أحبه، وهو اليوم في دار الحق، بعد أن تركنا في دار الباطل. أنا عادة لا أرقص في الأعراس، ولكنني سوف أزغرد وأرقص في عرس وليدي، وسوف أضع الكحل والسواك والحناء. وأنا لم أفعل هذا منذ وفاة أبيه، ولم لا أفعل ذلك في ليلة

www.liilas.com

العرس؟ ففي ليلة العرس تفرح الملائكة، وعندما نحرق البخور تختفي الشياطين.

إن وليدي سيد الرجال، ولأمت بعد ذلك اليوم الذي أنتظره، لكني أتمنى ألا أموت حتى أربي أبناء وليدي.

www.liilas.com

X

أعرف أنك تحبينني كثيراً، وتتمنين لي أن أكون كاتباً. وأعرف أنك لا تعطين أهمية للمال، هذا شيء جميل، وتقولين بأن المال ليس كل شيء في الحياة. لكنك أحياناً تقولين بأن المال يستطيع أن يشق البحار مثل عصا موسى، لكن موسى مات ومات الفراعنة وتشرد اليهود، ثم تجمعوا مرة أخرى مثلما سوف يتجمع ذات مرة الأرمن والطوارق والغجر، ومن الذين لا أصل لهم، أو لهم أصول نسوها، كل واحد يبحث عن جذوره لكنه لا يعرف بأنها انقطعت نهائياً، وأن الحقيقة الكبرى هي ما هو كائن. ولا أحد يستطيع أن يتنبأ بما سوف يكون. تلحين علي أن أكتب، لكن عمن سوف أكتب؟ عن «وليدها»؟ إنها تعرفه أحسن مني، وهو يعرف نفسه أحسن مني.

وفي الحقيقة هناك من يركبون رؤوسهم ويعتقدون أنهم يعرفون كل شيء، حصل ذلك قبل ثلاثة آلاف سنة، ولا يزال يحصل الآن، لا يمكنني مثلاً أن أكتب

www.liilas.com

عمن يريد أن يسود ويحكم في نفس الوقت. قرأت ذلك عن البئيس شاه إيران الذي انتهى تلك النهاية السيئة التي أتمنى ألا تكون نهايتنا جميعاً. وفكرت يا حبيبتي لو أنه فضّل أن يسود دون أن يحكم لظل سيد الأسياد، ولو ترك لشعبه حرية الاختيار لما جاء رجل عادي ليطيح به. وعلى فكرة، فقد كان عندهم في إيران حاكم سموه النبي المقنّع، لم ير أحد وجهه على الإطلاق، لأنه كان مصاباً بالجذام، وحكمهم بقبضة من حديد، وكانت له نساء كثيرات ورجال عديدون، مخلصون أو غير مخلصين. هذا لا يهم، المهم أنه كان محاطاً بالرجال، وكثير من الحكام يا حبيبتي يقرّبون إليهم أناساً يعتقدون أنهم أقرب إليهم من حبل الوريد، لكن أول من يقطع حبل وريد الحكام هم أولئك المخلصون، بالتواطؤ مع المخلصات. أنا لا أستطيع أن أكتب عن «وليدها» أو عن الحكام.

كان شاه إيران المسكين يختلي بنفسه في الخلاء ويوهم الناس بأنه ذهب هناك للقاء المهدي المنتظر. وكثير من الناس ما يزالون ينتظرون من يهديهم. هي أشياء كثيرة لا أستطيع أن أتحدث فيها لأنها سوف تجر علينا المتاعب، ولندعهم في غيهم يعمهون.

www.liilas.com

هل لاحظت كيف أن رؤساء تلك الدول الشيوعية تساقطوا مثل الأزهار الذابلة في الخريف؟ لكن تلك الأزهار للأسف كانت لها رائحة نتنة. لقد ذهبوا وخلّفوا وراءهم روائح كريهة، أتمنى أن تكون مصابة بزكام حتى لا تشميها. شيء جميل عندما تقولين لماذا لا يكتب الإنسان قصة حب؟ لكن المشكلة أن الحب يتحول أحياناً إلى كراهية.. لا، لا. أنا لا أقول بأن حبنا سوف يتحول إلى كراهية. إن هذا لن يحصل أبداً، قد يقع سوء تفاهم بيننا لكنه لن يتحول إلى كراهية، أنا أعرفك جيداً وأنت تعرفينني جيداً، ما قلته لي أول أمس صحيح، قد يتحاب اثنان طيلة نصف قرن ثم يفترقان. لن يحصل هذا على الإطلاق بيننا. وهناك من يظل مخلصاً لمن يحب، مثل التي لا تزال مخلصة لأب «وليدها» وما تزال تتمنى أن تلتقي به هناك.

إن قصة حب من هذا النوع يمكن أن يكتب عنها، كما أنه يمكن أن يكتب أيضاً عن قصة حب زائفة بين امرأة مغربية ورجل من الإمارات العربية المتحدة، وإذا ما قلت امرأة مغربية فإنما أتحدث عن أولئك البئيسات الفقيرات.

www.liilas.com

- لا تكتب قصة حب من هذا النوع يا حبيبي، لأنك سوف تشوّه سمعتنا.

- هذا مجرد افتراض.

- لا تكتب هذا، لأنهم سوف يقلقون ويذهبون إلى فتيات بئيسات أخريات في التايلاند، وتبقى فنادقنا وبطوننا فارغة.

- قلت لك إنه مجرد افتراض.

- افترض ما تشاء إلا قصص الحب الزائفة تلك.

- وإذن سوف أكتب عن «وليدها». اسمعي يا حبيبتي، لقد كتب كل شيء عن كل شيء، من الأفضل أن يغلق الإنسان فمه وأن يأكل ويشرب وينام ويترك كل واحد وشأنه.

- لا تكن متشائماً يا حبيبي، لقد خلقنا في هذه الحياة لكي نعيشها.

- متفق معك، لكن مع ذلك تظل كل الأمور مجرد افتراض.

- اكتب في الدين إذن.

- لا، ذاك أمر صعب، ثم عن أي ديانة أكتب؟ إن للناس ديانات كثيرة ومعابد كثيرة، على سبيل المثال،

www.liilas.com

بعد النبي ﷺ قتل الخلفاء الراشدون، واقتتل المسلمون فيما بينهم ولا يزالون يقتتلون. وكثر الأئمة وكثرت كتب الصحاح. لماذا لا يكون هناك إمام واحد وكتاب صحيح واحد؟ وكان من الأئمة الأربعة مولى، هذا شيء جميل أن يصبح المولى إماماً، ولم لا؟ ولم لا يصبح رجل أسود أو أصفر أو أحمر على رأس هرم الفاتيكان؟ هل تفهمينني؟

- أفهمك يا حبيبي، وإذا لم ترد أن تكتب قصة حب، فاكتب قصة الأديان.

- سوف أفعل ذلك عندما يبعث لنا زوج أختك تذكرة سفر إلى سويسرا، ونفكر جيداً في الأمر هناك، بعد أن نكون قد أصبحنا لا نشعر بالاختناق هنا. ولكي يفكر الإنسان ويختار ما يشاء، عليه بقسط من الراحة، نحن في حاجة إليها يا حبيبتي. ثم إنني لا أستطيع أن أكتب ما أشاء. ربما إذا ما سافرنا واختلينا بأنفسنا سوف نتأمل بعمق في ذلك البؤس البشري، وربما فكرت في الكتابة عن قصة حبنا أو عن «وليدها» أو عن قصة الأديان، أو عن قصة أخرى أتخيّل فيها ما الذي يمكن أن يحصل لهم بعد ألفين أو ثلاثة آلاف سنة.

- إنك تذهب بعيداً، نحن نعيش الآن، وما سوف

www.liilas.com

يحصل لهم ذاك شأنهم. إننا سوف نذهب إلى الجنة، أما هم فسيظلون يعيشون كالخنازير. المهم أننا مررنا من هنا وكتبنا وأحببنا بعضنا. ونقول لهم بأننا لم نشبه الآخرين من ساكني الصناديق الحجرية أو المزابل أو مدن الصفيح. أعرف أن لك أفكاراً مغايرة ولذلك أحببتك، إن الآخرين لا يهموننا بقدر ما يهموننا. أفهمك جيداً. قلت لي مراراً كل واحد لا يعجبه سوى ما يفكر به وأنه دائماً على صواب.

- تلك هي مشكلتهم. ولكن الرائع في كل هذا هو إقامة طقوس بعد الوفاة في كل الديانات، تستمر تلك الطقوس ليوم أو لأيام، ثم تستمر حياتهم على ما كانت عليه، ومن هنا يا حبيبتي فإن الموت لا يعنيني في شيء.

- وأنا كذلك يا حبيبي، أتمنى أن نموت معاً لأن الحياة من بعدك لن تعني أي شيء بالنسبة لي، وما معنى أن تبقى روح تتعذب لفترة من الوقت حتى تلتقي بالروح الأخرى هناك؟ من الأفضل أن تبقيا معاً، أو تختفيا معاً من هذا العالم المليء بالتلوث. اكتب هذا، لا تتردد في ذلك.

- عندما نكون في سويسرا كما قلت لك، سوف نتأمل ونقرأ بعض الكتب ونفكر ونكتب. لكن مشكلتنا

www.liilas.com

هي أن يرسل لها موضع اختفاء ذاكرتي سفر

- أنا أعرف جيداً، سوف يفعل ذلك بكل تأكيد، والحقيقة أن المشكلة في هذا العالم هي مشكلة تذاكر وتأشيرات.

- إنني متفق معك، في السابق كانوا يسافرون بدون تذاكر ولا تأشيرات وكانوا أحسن أو أسوأ حالاً، هذا لا يهم. على كل حال، كانوا يسافرون ويمرضون ويجوعون وينجبون أولاداً من غير أجناسهم، لكنهم فعلوها واستمتعوا أو تعذبوا فماتوا. كل هؤلاء الطواويس الذين تنظرين إليهم في الشارع سوف يموتون، ولا أحد منهم يصدق ذلك.

ثم دخلا إلى المقهى كالعادة، وأعطيا وجههما لهواء المحيط، اندسا بين موائد متفرقة على الإفريز وظلا يحلمان ويتحدثان عن الرحلة إلى سويسرا وكيف أنه سوف يكتب هو كتاباً لا يشبه باقي الكتب. لأن كل ما يقال سبق قوله، المهم أن طريقة قوله تختلف.

وفكر في شخصية وليدها، لكن الأولاد كثيرون في هذا العالم ولا يتشابهون عندما كان يفكر في ذلك. دفع وليدها ثمن قهوته ومرّ بالقرب منهما غير عابئ ولا مكترث قطع الطريق إلى الرصيف المقابل باتجاه الحانة

www.liilas.com

لكي يشرب قنينة نبيذ صغيرة كالعادة، ولم يكن يهمه من يكتب عنه أو من يريد تزويجه.

www.liilas.co

www.liilas.co

www.liilas.co

www.liilas.co

www.liilas.com/vb3

محمد زفزاف

أفواه واسعة

صدر للروائي والقاص

محمد زفزاف

عن المركز الثقافي العربي

- روايات -

بيضة الديك

الحي الخلفي

المرأة والوردة

الأفعى والبحر

قبور في الماء

أرصفة وجدران

- قصص -

العربة

الملاك الأبيض

ملك الجن

3000

المركز الثقافي العربي

الدار البيضاء: ص.ب 4006 (سيدنا)
بيروت: ص.ب: 113/5158
www.ccaedition.com
markaz@wanadoo.net.ma

ISBN 978-9953-68-237-2

9 789953 682372

لوحة الغلاف - فان غوغ